

# ORGANIZACIÓN MUNDIAL DEL COMERCIO

G/VAL/38  
18 de enero de 2001

(01-0260)

---

Comité de Valoración en Aduana

## COMUNICACIÓN DE BURUNDI SOBRE EL PÁRRAFO 1 DEL ANEXO III DEL ACUERDO RELATIVO A LA APLICACIÓN DEL ARTÍCULO VII DEL ACUERDO GENERAL SOBRE ARANCELES ADUANEROS Y COMERCIO DE 1994

### *Decisión*

La siguiente Decisión relativa a la reserva formulada por Burundi de conformidad con el párrafo 1 del Anexo III del Acuerdo fue adoptada por el Comité de Valoración en Aduana el 29 de noviembre de 2000.<sup>1</sup>

---

TOMANDO NOTA de la petición del Gobierno de Burundi de conformidad con el párrafo 1 del Anexo III del Acuerdo relativo a la Aplicación del Artículo VII del Acuerdo General sobre Aranceles Aduaneros y Comercio de 1994 ("Acuerdo sobre Valoración en Aduana de la OMC"), concluido en Marrakech el 15 de abril de 1994, de ampliar su moratoria en la aplicación de las disposiciones del mencionado Acuerdo;

RECONOCIENDO que el 23 de julio de 1995 Burundi pasó a ser parte contratante en el Acuerdo sobre Valoración en Aduana de la OMC e invocó el párrafo 1 del artículo 20 de ese Acuerdo a fin de demorar la aplicación de sus disposiciones durante un período de cinco años y medio a partir de la fecha de entrada en vigor del Acuerdo el 1º de enero de 1995, y por consiguiente estaba previsto que aplicase las disposiciones del mencionado Acuerdo desde el 23 de julio;

CONSIDERANDO que Burundi ha desplegado considerables esfuerzos para aplicar las disposiciones del Acuerdo sobre Valoración en Aduana de la OMC;

CONSIDERANDO también que Burundi no ha recibido la asistencia técnica destinada a favorecer la puesta en práctica y aplicación del Acuerdo sobre Valoración en Aduana de la OMC pero desea beneficiarse de ella;

TOMANDO NOTA asimismo del objetivo de Burundi de asegurar la aplicación y la administración eficaces del Acuerdo sobre Valoración en Aduana de la OMC;

TOMANDO NOTA del compromiso adquirido hace tiempo por Burundi y de los esfuerzos considerables realizados en relación con la reforma y la modernización de su administración de aduanas;

---

<sup>1</sup> Véase el documento G/VAL/M/17 que se distribuirá más adelante.

TOMANDO NOTA de que las autoridades de Burundi han elaborado un programa de trabajo detallado, en el que participan los ministerios y organismos pertinentes, a fin de permitir la elaboración y aprobación de su legislación y la terminación de sus procedimientos nacionales administrativos y jurídicos, especialmente la formación, la divulgación de información y otras medidas destinadas a la puesta en práctica y aplicación del Acuerdo sobre Valoración en Aduana de la OMC;

TOMANDO NOTA de que Burundi, a efectos del párrafo 2 del Anexo III del Acuerdo sobre Valoración en Aduana de la OMC, determina actualmente el valor de las mercancías sobre la base de valores mínimos, oficialmente establecidos, únicamente para las mercancías señaladas a continuación en el anexo 2;

TOMANDO NOTA igualmente de la intención de Burundi de no aplicar esos valores mínimos a más productos durante el período solicitado de prórroga de la moratoria para la aplicación del Acuerdo sobre Valoración en Aduana de la OMC y la actual intención de Burundi de no aplicar valores mínimos a ningún producto tras la expiración del período solicitado de prórroga de la moratoria;

TOMANDO NOTA de que el Gobierno de Burundi se compromete a aplicar desde el 1º de agosto de 2002 la Decisión sobre la valoración de los soportes informáticos con software para equipos de proceso de datos;

TOMANDO NOTA, además, de la intención de Burundi, en caso de que decida proseguir utilizando la inspección previa a la expedición tras la aplicación del Acuerdo sobre Valoración en Aduana de la OMC, de limitar el uso de los servicios de inspección previa a la expedición en la esfera de la valoración en aduana a los procedimientos de evaluación del riesgo posterior a la entrada, y de establecer un mecanismo oficial para resolver con rapidez cualquier problema que puedan padecer los exportadores de otros países en lo concerniente a los servicios de inspección previa a la expedición;

RECONOCIENDO la indicación de Burundi de que ésta es una petición única de ampliación del plazo de su aplicación del Acuerdo sobre Valoración en Aduana de la OMC, a no ser que surjan imprevistos;

Los Miembros, actuando de conformidad con las disposiciones del párrafo 1 del Anexo III del Acuerdo sobre Valoración en Aduana de la OMC;

DECIDEN, dadas las circunstancias excepcionales mencionadas anteriormente, que:

1. Con sujeción a los plazos y condiciones establecidos a continuación, Burundi puede ampliar la moratoria en la aplicación de las disposiciones del Acuerdo sobre Valoración en Aduana de la OMC durante un período que no exceda del 1º de agosto de 2002.
2. El Gobierno de Burundi publicará y pondrá a la disposición del público, antes del 1º de marzo de 2001 y de conformidad con lo dispuesto en el artículo X del Acuerdo General sobre Aranceles Aduaneros y Comercio de 1994, las bases, los criterios y demás información pertinente para determinar los valores mínimos de los productos enumerados en el anexo 2.

3. El Gobierno de Burundi publicará y pondrá a disposición del público, de conformidad con lo dispuesto en el artículo X del Acuerdo General sobre Aranceles Aduaneros y Comercio de 1994, toda enmienda o modificación de las mencionadas bases, criterios y demás información pertinente 60 días antes de llevarlas a la práctica, y no las aplicará a las importaciones que entren en su territorio aduanero antes de finalizado este período de notificación de 60 días.
4. El Gobierno de Burundi informará al Comité de Valoración en Aduana antes del 1º de octubre de 2001 y del 1º de abril de 2002 acerca de los progresos realizados en el cumplimiento del programa de trabajo contenido en el anexo 1 y del estado de aplicación del Acuerdo sobre Valoración en Aduana de la OMC de conformidad con los plazos y condiciones de la presente Decisión.
5. La presente Decisión no prejuzgará los derechos y obligaciones de Burundi dimanantes de los Acuerdos de la OMC, especialmente los derechos y obligaciones comprendidos en el marco del Acuerdo sobre Valoración en Aduana de la OMC.

## ANEXO 1

### PROGRAMA DE ELABORACIÓN/APLICACIÓN DEL ACUERDO REPÚBLICA DE BURUNDI

Actividades	2001				2002			
	1	2	3	4	1	2	3	4
<b>Calendario</b>								
- Explicación del Acuerdo sobre Valoración en Aduana de la OMC a los interlocutores económicos nacionales (administración pública, cámaras de comercio e industria, sindicatos, asociaciones de consumidores): base imponible, tipo de cambio aplicable, derechos y obligaciones de los importadores, derecho de la administración de aduanas a dudar de la veracidad de las informaciones, responsabilidad de los comisionistas transitarios, solución de diferencias, ...								
- Evaluación de las repercusiones de la aplicación del Acuerdo sobre Valoración en Aduana en la economía nacional (ingresos fiscales, precios interiores, ...)								
- Primera asistencia conjunta OMC/OMA								
- Elaboración de una nueva legislación aduanera (proyecto de ley, cotejo del proyecto de ley con los acuerdos regionales, COMESA, CEEAC, debate con los interlocutores económicos nacionales)								
- Adopción de la ley por la Asamblea Nacional								
- Formación de los funcionarios de aduanas y explicación de la ley a los agentes económicos								
- Segunda asistencia conjunta OMC/OMA								
- Promulgación de reglamentos								
- Aplicación del Acuerdo sobre Valoración en Aduana de la OMC								

**ANEXO 2**

**MERCANCÍAS SUJETAS A VALORES DE REFERENCIA**

Partida arancelaria	Designación		Unidad
04.02.10 00	I. LECHE EN POLVO		
		- 24 x 199 g	Caja
		- 12x 000 g	Caja
		- 0 x 2.599 g	Caja
04.06.20 40	II. QUESO	-12 x 113 g	Caja
15.11.00 00	III. ACEITES VEGETALES		
		- 6 x 31	Caja
		- 6 x 31	Caja
16.04.13 00	Sardinas	- 60 x 155 g	Caja
17.04.20 00	Chicles y demás gomas de mascar	20 pqts x 100	Caja
			Caja
17.04.80 00	Caramelos	40 pqts x 100	Caja
		12 pqts x 1 kg	Caja
		16 pqts x 1 kg	Caja
		16 pqts x 150 pzas	
	Caramelos para chupar		
		12 x 1 kg	
		10 x 100 pzas	
	Caramelos "toffees"	12 bolsitas x 925 g	
19.01.10 00	"Cerelac"	24 x 400 g	
		12 x 500 g	
19.02.19 00	Pastas alimenticias		
		20 x 900 g	
19.05.90 00	Galletas:	48 pqts x 70 g	
20.02.90 00	Concentrado de tomates	100 x 70 g	
21.02.10 00	Levadura seca	72 x 125 g	
21.03.20 00	Ketchup	24 x 340 g	
25.01.00 00	Sal de mesa		
		20 x 700 g	
		12 x 750 g	
33.06.10 00	Dentífrico		
		12 x 12 (25 ml)	Caja
		12 x 12 (50 ml)	Caja
		24 x 12 (25 g)	Caja
		12 x 12 (70 g)	Caja
		144 x 200 g	Caja
		72 x 100 g	Caja
		96 x 45 g	Caja
		24 x 74 g	Caja
		144 x 25 ml	Caja
		24 x 125 ml	Caja

Partida arancelaria	Designación		Unidad
34.01.11 00	Dentífricos		
		12 x 12 (25 ml)	
		12 x 12 (50 ml)	
		24 x 12 (25 ml)	
		12 x 12 (70 g)	
		144 x 200 g	
		72 x 100 g	
		96 x 45 g	
		24 x 74 g	
		144 x 25 ml	
		24 x 125 ml	
34.01.11 00	Jabones de tocador		
		- 72 x 80 g	Caja
		- 48 x 125 g	Caja
		- 36 x 125 g	Caja
		- 48 x 1 99 g	Caja
34.02.10K00	Jabones para lavado de ropa		
		- 48 x 150 g	Caja
		- 120 x 50 g	Caja
		- 72 x 100 g	Caja
		- 48 x 299 g	Caja
33.04.99 B.00	Loción "Lady Gay"	- 24 x 100 ml	Caja
		- 12 x 200 ml	Caja
34.05.10 H 00	Cigarros o puros		
		- 30 dc x 40 g	Caja
		- 30 dc x 40 g	Caja
		- 30 dc x 15 ml	Caja
		- 36 dc x 15 ml	Caja
		- 12 dc x 40 ml	Caja
		- 12 dc x 100 ml	Caja
34.05.40.00	"Vim"	- 24 x 500 g	Caja
34.08.00 00	Velas	- 30 pqts x 8	Caja
		- 72 pqts x 6	Caja
39.08.10 00	Insecticidas		
	"Mosquito coil"	- 3 dc	Caja
		- 60 bt	Caja
39.23.29 00	Bolsitas para envasado (2.000 pqts)	- 25 x 12 x 45 cm	Caja
	Bolsitas para envasado 25 kg	- Negro	Caja
15.17.10 00	"Blue Band"	- 144 x 50 g	Caja
		- 72 x 100 g	Caja
		- 40 x 250 g	Caja
		- 18 x 500 g	Caja
		- 12 x 1 kg	Caja

Partida arancelaria	Designación		Unidad
44.11.19 00	"Unalites"		Pza
48.18.20 00	Pañuelos de papel	- 36 pqts x 10	Caja
48.18.30 00	Servilletas	- 40 pqts x 100	Caja
33.04.99 00	Vaselina	- 144 x 50 g	Caja
		- 36 x 75 g	Caja
84.23.81 00	Balanzas	- 20 kg	Pza
85.06.19 00	Pilas eléctricas		
		- 288 pzas	
		- 600 pzas	
94.01.80 00	Sillas de PVC		
	Bolígrafos		Pza
		- 20 x 50 pzas	Caja
		- 4000 pzas	Caja
		- 4000 pzas	Caja
		- 10.000	Caja
24.02.20 00	Cigarrillos	- 10.000	Caja
28.15.11 00	Sosa o soda cáustica		Tm
64.02.20 00	Calzado de PVC		Pares
48.18.10 00	Papel higiénico	- 100 pzas	Caja
73.17.00 10	Clavos para chapas	1 caja = 50 kg	Caja
73.17.00 00	Clavos corrientes		Tm
48.20.20 00	Cuadernos	- 12	Dc
		- 24	Dc
		- 36	Dc
		- 48	Dc
		- 60	Dc
		- 100	Dc
63.11.30.00	Varillas para soldar	- 1 caja = 20 kg	Caja
11.01.00 00	Harina de trigo	-1 saco = 50 kg	Tm
25.01.00 90	Sal de mesa		Tm
69.07.10 00	Placas de porcelana (mural)	1 caja = m2	Caja
40.11.50.00	Neumático + cámara de aire para bicicletas		Pza
35.06.10 00	Cola de carpintero	- 24 x 500 ml	Caja
35.06.10 00	Cola de zapatero	- 24 x 500 ml	Caja
84.52.10 20	Máquinas de coser		Pza
85.13.10 20	Lámparas de bolsillo	- 16 dc	Caja
83.01.10 00	Candados	- 20 dc	Caja
83.01.30 00	Cerraduras		Dc
64.06.20 00	Tacones de PVC		Pares
72.15.90 00	Hierro para hormigón		Tm
48.02.51 00	Papel para copiadora A4	-5 x 500 hojas	Caja
44.12.11 00	Triplex		Pza
70.11.10 00	Ampollas eléctricas	-100 pzas	Caja
82.12.20 00	Hojas de afeitar	-100 x 100 pqts	Caja
82.12.10 00	Navajas Bic	- 4 x 40 pqts	Caja
96.03.90 00	Cepillos para zapatos	- 20 dc	Caja

Partida arancelaria	Designación		Unidad
70.13.29 00	Recipientes para beber	- 144 pzas	Caja
25.23.21 00	Cemento blanco	- 1 saco = 50 kg	Saco
35.06.10 00	Cola "tangit"	- 12 x 500 g	Saco
15.13.11 00	Aceite de palma	- 1 barril = 200 l	Barril
36.05.00 00	Fósforos (cerillas)		Caja
52.08.59 00	Tejidos corrientes estampados, 100% de algodón	1 "pagne" = 12 yardas	Pza
	"Real Wax"	1 "pagne" = 12 yardas	Pza
	"Imitation Super Wax"	1 "pagne" = 12 yardas	Pza
	"Super Wax"	1 "pagne" = 12 yardas	Pza
73.06.90 90	Tubos de acero cuadrados o rectangulares (L = 6 m)	esp.= 1,5 m	Tm
	Detalles	- 16 x 16 x 1,5	Pza
		- 20 x 20 x 1,5	Pza
		- 25 x 25 x 1,5	Pza
		- 30 x 30 x 1,5	Pza
		- 35 x 35 x 1,5	Pza
		- 40 x 40 x 1,5	Pza
		- 60 x 40 x 1,5	Pza
		esp.= 1,2 m	
	Detalles	- 16 x 16 x 1,2	Pza
		- 20 x 20 x 1,2	Pza
		- 25 x 25 x 1,2	Pza
		- 30 x 30 x 1,2	Pza
		- 35 x 35 x 1,2	Pza
		- 40 x 40 x 1,2	Pza
		- 60 x 40 x 1,2	Pza
73.05.90.91	Tubos de acero galvanizado L = 8 m	- ½" clase A	Pza
		- ¾" "	
		- 1 " clase A	Pza
		- 1" "	Pza
		- 1 ½" "	Pza
		- 1 ¼" "	Pza
		- 2 ½" "	Pza
		- 2 1/2" "	Pza